

ф. 422, № 86. Апостол (отрывок) ^{х)} *апостол похизид (отрывок)*

Пер. пол. XV в. (б.зн., "Единорог", не имеет аналогий в справочных изданиях). Полуустав в два столбца, 14 л., 1^о (23,4 x 18,0). Без переплета. Утрачена нижняя половина л.4. Бумага в пятнах, проедена жучком, отреставрирована микалентной бумагой.

Инициалы кляноварные тонкие с орнаментальными отростками.

Текст начинается со слов чтения в среду 4-й недели по Пятидесятнице: "...вление и в соблазнь и в воздание им..." Кончается словами чтения в четверг 9-ой недели по Пятидесятнице: "также вы понеже есте ревнители духовным и ... здан... церкви... про..."

х) Рукопись поступила из фонда иноязычных рукописей Научно-исследовательского института древних рукописей при Совете Министров Армянской ССР ("Матенараран").

ОТДЕЛ РУКОПИСЕЙ Гос. биб-ки СССР им. Ленина
Фонд № 722
Картон №
Ед. хран. № 86

Апостол (отрывок)
XV в.

ОТДЕЛ РУКОПИСЕЙ Гос. биб-ки СССР им. Ленина	Общее кол-во листов
№ поступления	14 лл.

вление. и всо блазнь. и
взвощанне имъ. да по
мерькноуть ютесаи.
якоже невидѣти. и хре
бетъ ихъ юн поудь сла
ци. глагоубо едасъ грѣ
шнша дасапа доуть.
дане боудеть пошѣ
сѣ грѣшенне мъ спсене
странамъ. якоже да
разражнѣнѣ. шесъ
грѣшенне ихъ съ
ствомироу. но умле
ни ебгати ствострана.
колик опачен сполнені
енхъ. . *вѣ. д. нелн.*
аплъкъ римляншп.
трае. в амъ шегла стра
намъ. елма е смъ азъ
странамъ аплъ слоу
и боухевою славлю.
и колника разражнѣ
плоть свою. и спсую
нихъ и къ гд. а шесъ
юврѣженне ихъ смире
ни мироу. ко е приаще
ножнъ и змртвы.
аще бо ачапокъ. спъ.

кестъ юррома. тоитъ ло
ише корень спъ. тоитъ
шъ. и колмигиса. соуть
теднѣнѣ маслична соу
шн при саднѣ вней. и при
частнѣ къ коренню. и
блгоша маслична боудн.
не хвалнѣ на вѣтви. а
шелхвалнѣ на шн са по нѣти
корень по держнѣнн. не
корень тебе. рече шно бо
оломишнѣ вѣтѣ. дасъ
азъ приа нѣ добро. не
вѣрванне мѣ оломиша.
са ты же еѣ рою стоннѣн
немысли вѣ сѣрѣ. но бо
иса. шесъ бо вѣшнѣн
вѣтѣ на неощадн. еда
како шесъ неощаднѣтѣ.
внѣ. аго поухнѣ сѣ
тѣ. шесъ бо вѣшнѣн
ша. та
блв
де



и могоухъ глашнванъ.
акы дхвномъ. нол
кыплотаномъ акы
мланца ѿ хѣмлека
зынапойхъ анебра
шна. не оубо мосте
но не щенъ и не немо
жете. еше бо плота
ни не стени не бо въ
зависть и ревненн
распра. неплотанъ
ли оубо стени. и поло
вѣкъ ходоите. егда
бо глать кто. а оубо
бо сль павловъ. а
дрогучна въ сль апо
лосовъ. теплостъ
члене стени оубо
павелъ, кто лна по
лосъ. слухъ и маже
оу ровасте. кому оубо
бойко жегъ далъ.
азъ бо на садихъ и на
полосъ. на пои. но
въ возрастни. пѣже
сина сажа и не что
ни на па и новоура
щанъ и въ. на сажа

и бо и на па и не что
ѣтако жо бо свою
принметъ. противу
проуд оубо мое.
Вѣс. не аплазъ крѣ
прае. никто же себене
прельца сть. и мни
тса моу дръ сь въ
въ вѣцѣ сль оуродъ
Вѣс. не аплазъ крѣ
бѣди да премудрвбу
дестъ. премудростъ
мирасго. оуродъ сль
прѣмь е. пишеть бо
емла и премудрыа. въ
художь сть ихъ. и па
кы вѣ сть помышле
ниа премудрыхъ. тко
суть соудниа. тѣма
никто же да хвали
въ вѣцѣхъ. въ вѣв
ше да во павелъ апо
лосовъ. лаво кифа
овъ. лаво миръ. лаво
финъ. лаво смртни. бо
бо соущаа. лаво бу
щаа. всеваше. въ
же оубо хенъ и жинъ.
Вѣс. не аплазъ крѣ

преже оудани то
оуданте. до ндеже
приндетъ гь. иже о
свѣтитъ та и на атмѣ
на вѣтѣ помышленіа
срѣнаа. и что а похва
ленне боудеть кому
ж оуба. сем же браа
преображену на са и на
аполоса. вадѣла
да ѿба на вѣкнутъ.
не мудритса па чена
писанаго. да не еди
нъ победно мь грьди
тса на дроуга. кто
бо ти радужа сть то
ли машне сто же не сн
приа лъ. и что са хвали
шна кы не приа въ. оу
же ситѣ сть. оубо
батѣ сть. бесна сь цръ
отвобасте. и лѣбо же
оубо да вѣ сть цръ
вали. дай мь свами
цръ оубо мь. *Всѣ оубо*
не аплазъ крѣ
прае. истинн у
Писанъ оубо сть оубо

ющю мисѣ стни моеи.
такъ скорь мисѣ стни
и не преставоу не бо
за сръго моему. мо
ла хъ бо са самъ азъ.
ана фе ма въ стни оубо
побран моеи. и оубо
камъ поплоти. и же
соуть и глти. и мже
восненне. и славан
за вѣ сть. и законъ и
слоужени. и оубо сть
и мже оубо сть. ѿ нихъ же
нхъ поплоти сь и. на
до вѣ сть мисѣ сть
въ вѣ сть мисѣ сть.
Вѣс. не аплазъ крѣ
прае. и мже да ро
ни не побатни да не
и мнѣ. разлнчно а
щели прѣ сть оубо
ни слоу вѣ сть. аще
ли служение во слоу
женне. аще ли оубо
не во оубо сть. аще
оубо сть шение во оубо
сть шени. пѣба а вѣ
ростъ и прѣ сто а сь

тому до времени да при
зною тево алканни
взмашьт. пакы же в
коупе. аса сходите
дане блазнитъ в аса
тана. зане оудржанн
авашего. се жетлюпо
свѣтоу а не по повелѣ
нню. хошю бо да будоу
всѣмъ людемъ аконозъ.
но кождо свои дарз ма
ть шба. швзнице швз
нице глаже хласты мз
не довица мз доброн
е. аще пребоудуть о
кы азъ. аще ли не во
ржатъ себе. да са же
маант по агають. оу
не бо е женѣтнса и
посагати. не жераш
жати. а шженшнмъ
запрѣшаю не азъ ногъ
женѣ шмужа не шлу
чатнса. аще ли шлоу
чатнса то пребывае
тъ безъ мужа. и нда
свмирнса сз своимъ
моужемъ. и моуже

ны да не поущасть
аще
не аплъ к корнѣ
аще
Прае. которын браженно
и мать не вѣрноу. тн
тане волнтъ жнтн сн
Не поущасть да ба. и
женатн мать моужа не
вѣрна. тн пзволнтъ жн
тн снго. да не шлу ч
тн а шнго. стѣть бо са
моужь не вѣренъ шженѣ
нстѣт сн женане вѣрн
на шмужн. аще ли оубо
ча да аваша не та соупь.
аще ли не вѣрн ра слоу
ча тнса. да оу разоучн
тъ не по ра бо ша стѣ бо са
бра нн сестра. в так ш
вѣзъ в мнрзъ бо прихва
ва въ. чн мз вобѣ шн
но. аще му жаспсешн
н личн мз вѣ сн моужю
аще женоу спшн. то чн
го так оже ко моужо ра
за е лъ вѣзъ. ко жо о
го оже во звалъ вѣзъ. та
ко ходитъ. сн же ж
вѣзъ вѣзъ вѣзъ за

вѣдано. *за*. аще кто о
брѣзанъ е во званъ да са
не шбраца стѣ в не шв
рѣзаннн. кт о во званъ
е. да са не шв рѣзаетъ
шв рѣзаннн нчтн оже е
нн шв рѣзаннн нчтн ш
е. но сна бдѣтн не за по
вѣдн бжнн. ко жо вѣзъ
званнн. в не мже во зва
нъ е в томъ да прѣбыва
етъ. аще е сн ра вѣз на ре
ченъ не брешн. но аще
можешн паче свободъ
быватн. паче дѣлаа
н на реченнн шотдѣ
ра вѣз во боднн кзѣтн
тако н на реченнн шво
бодъ. ра вѣз хъ вѣ цено
го коупленн сн стѣ. не ву
дѣтн ра бн члвкъ о мз. ко
ждо не мже е во званъ
браа. в томъ да прѣ
бывае стѣ шба. *вѣзъ*
не аплъ к корнѣ
Прае. кождо не мже е
во званъ. в томъ да
прѣбывае. стѣ шба. и

о оуно тажен шдѣвахъ.
повелѣнн а гнл нн ма
сѣт же даю так о по мило
ванъ тмѣ вѣ рн зъ бы
тн. мн оубо се до бро
соуше на сто аща дѣ
ла н оуба. так о до бро
е члвкъ оу та ко вѣ тн
прива за е шн са жн нѣ
не шн ра зѣ шн нн а.
ш рѣ шн лъ са е сн жн нѣ
не шн женн. аще во
шженн шн са нѣ шн со
грѣ шн лъ. и аще по са
гн е тѣ дѣ ца. нѣ со грѣ
шн ла. печаль же тлѣ
пн прн мутъ тако
внн. а рже ва ца да се
брае. так о вѣ рма вѣ
краще но е оубе. да
нн му шн жн нн. акы
не н му ше будуть. нн
плачю шн са акы не
плачю шн са. н рѣ да
ю шн са акы не рѣ да
ю шн са. н ку пдѣ шн
на акы не сздрѣ жашн.
нн прѣбываю шн нн расе.

тн. и несебе оугажа^хл
кого жонаса не бланне
мудавъ блго кзсо^а
нню оугажають. нво
х несебе оугодноа
же блнса но. поноше
нне поносашитъе
нападоша на ма. е
лико бо на писана бы
ша внаше оученне.
преже на писана да
тръпъ нне мь ноу^{те}
шенне мь кннгъ. ноу
пова нне мамъ въ
же тръпъ нна ноу^{те}
шенна да дасть ва
то же мудроство ва
тн все блго хъ и съ. да
бднно дшно. бдны
мноу стъ славити ба
и оца га нашего ісаха
тѣм же прне млетъ
другъ друта. іако
хеприятъ въ въ сла
ву въ жго. *впю. н. не.*
аплъ кз коринфомъ
Врае. не вгъ стелн іа
да блгоуше и стла.

ѡ стнлнра до ^му
жашен ѡ таревн со ѡ
лтаре мъ съ дъ лаю тѣ
тако нгъ повелѣтъ про
повѣдающе мъ въ мліе
ѡ ісѣ валіа жн тн. аже
нне бднно го ство рнхъ.
ѡ нхъ. да тако боудеть
ѡ мнѣ. доврѣе бо мнѣ
паче оумрети. неже по
хвалоумого дакто не пра
знитъ. аще бо блгоу^{те}
стоуіо нѣ мн по хвалы
бѣ да бо мн належитъ
люте въ земнѣе. аще н
блгоу^{те} стоуіо аще бо во
лею бедѣю. мьзду нма
аще ли не во стъ даю
мнѣ. каже бо мьзди н
е. да заговѣша нъ
брашиа положіе въ мнѣ
хво. не творити мн по
ѡ бластн моеи. *ввв. н. не. аплъ.*
Врае. неволнхъ коренъ.
но жашнхъ ѡць благо
воленъ. положенн
ѡ бо быша въ поустыни

енже ѡ брахъна іъ быша
дамы не боудемъ похѡ
ннцнз лоу. іако же ѡ нѣ
вохотѣша. нн долѡ
прѣбнцн быванте. іа
же стертѣ нхъ. іако же
писано. съдоша лго
бстннпн тн. неоста
шантратъ. нн лго боудѣ
нмъ іако стертѣ нхъ.
лго боудѣша. нпадо
шаво бдннъ днъ. к. тѣ
сащѣ нтн. нн данско
ша емъ га. іако же ст
рѣ нхъ нскоуенша. н
ѡзмѣнпоты боша. нн
ропѣтѣ іако же стертѣ
нхъ роппѣша. нпоты
боша ѡт ѡбнтелѣ.
се же все ѡ брахъно прѣ
лута шеса ѡ нѣ мъ на
писажеса внаученне
намъ. внаконцнѣ
кз прелучншасѣ. тѣ
м же мнѣ не стѡтн
да блгодетсѣ да са не
падетъ. *ввв. н. не.*
аплъ кз коринфомъ

Врае. мнѣ не стѡтн
да блгодетсѣ да са не
падетъ. напастъ ва
непрнѣтъ. то нно
члвѣска въ брннъ же
бъ. нже не ѡстави
ва напастоватнса
паче же можете. но
створнтъ снапастъ го.
ннхво дѣство. воумо
цнво мъ по не стнпѣ
мже воулюбленнѣи
мон. бѣганте ѡ до
ло прѣнаго іако му
дрымъ. лго. соудите
вы же глагола блго
словенна еже блгоу^{те}
не ѡбщннелн кровѣ
хѣтѣ. хлѣбъ н жело
мнмъ. не ѡбщннелн
лтѣ лоухвоуе стѣ.
іако бдннъ хлѣбъ
дннотѣ лое смъ.
многѣ. все бо ѡбдн
ного хлѣба рнчаца
емсѣ. вндѣтенъ лѡ
поплотнне адуше.
нлн жрѣтвѣ ѡ бещнн

ци о старевн соуть что
рыкоу яко е мѣ квинку
миръ. или яко е мѣ
квинтревной доломъ
но яко же жроуть аху
цы бѣ сомъ. а не вни
жроуть. не велю же ва
мъ о бѣщникомъ ве
сомъ быти. не мѣ
те чашн гнѣ пипи.
н чаша бѣ сь кы. не мо
те прапесѣтнѣ при
тащати сѣ. и прапес
зѣ бѣ сь стѣн. ли ра
зрафа емъ га. егда
крѣпчинше бо сь мѣ
бѣ. н. не апѣ къ кѣ.
Урае. аще кто рече те
къ амъ. сен доложе
ршвенан не адите
законого поведа
вшагон свѣ сть,
гнѣ бо земланисон
бѣ. свѣ сть же глаго
своего до другаго. в
скдо бо се во бо да мо
а. соудит сѣ шино
соѣ стн. аще азъ забла

годати пришагаго
почто хоу лоу приемло
о нем же азъ похвалаю.
аще оубо асте аще пнете.
аще ли нощтотвори те
в се во славу бжго творн
те. беспрѣ ты канна.
ни гдѣ емъ. не ли нощ
быванте. и цркви бжн
яко жена азъ в а сѣ в сѣ
оуга жаю. не ищасъ во
аполъа. но мноты худа
спсоут сѣ. подобнѣ
мнѣ быванте. яко
жена азъ хоу. и хвало
вы брати мѣ яко все
гда ма поминте. яко
же предахъ вамъ пре
даниа до живите. вѣно
вамъ оудѣ стн. яко
в сѣ кому главоу гла
вахъ. глава же нѣ му
глава же хоу бѣ. в сѣ
мужь мѣ твоудѣ а н
ли прорицаа. на гла
вѣ н мѣн. срамла б
главу своего. в сѣ ка же
жена, мѣ твоудѣ го

ци или прорицаю. рнне ¹²
покровеною главою
срамла етъ главу своего
бднн о бо е ншо стрнга
нне. аще оубо не покрѣ
ва итса же на да стрѣ же
тсѣ. аще ли сраженѣн
стришн сѣ. да покрѣ
ва итсѣ. мужь же оубо
не долженъ бѣ. покрѣва
ти главы. о бразън сла
ва бжн сѣ. жена же сла
ва мужю бѣ. нѣ бо моу
о жены. но жена о му
жа. и бо не соузанъ бѣ
мужь же ны радн по
фена лгоу фа дѣ ла.
вѣ. и прорицаю.
Урае. аще кто рече те
къ амъ. сен доложе
ршвенан не адите
законого поведа
вшагон свѣ сть,
гнѣ бо земланисон
бѣ. свѣ сть же глаго
своего до другаго. в
скдо бо се во бо да мо
а. соудит сѣ шино
соѣ стн. аще азъ забла

лѣ полнѣ сть женѣ о кро
венѣ. гѣн молитн сѣ
или не саморѣ стѣ оу
чнтъ вѣ. яко аще му
жь оубо кы из строи
тъ бѣ стѣ стѣ е му бѣ.
жена же аще кы коура
спитъ. слава е нѣ сть
яко кы из за оудѣ нѣ
е нѣ дано. аще ли кто
мнит сѣ оупорнъ вѣ
пн. мѣ такого оуби
таа не н мамъ ни црѣ
кѣн бжн. сѣ же затре
щаа не хвало. яко
не налуче н о вѣ мѣ
не е соудит сѣ. прѣ
во же оубо сѣ не мло
шн мѣ сѣ ва воу црѣ сн.
слѣ шго распра сущаа
бѣ а сѣ. и частъ е те
роу. вѣ рую подоба
е о нѣ ресемъ бѣ вати
вѣ а. да и сѣ ушн
а бо дуть вѣ вѣ а. сѣ
мло шн мѣ сѣ ва мѣ
вѣ у пѣ. нѣ гѣ сѣ вѣ
чѣ ра стн. ко же о бѣ

свою вечерю варяетъ
в оснѣ денне. новѣа
лчеть. ѿвѣже оупн
ва еста. едаво храмь
ненмать гастни пн
ли ѿ цркви жиннебре
жесте. неграмласте
ненмуша. чторь
коупохвалю вы а нсо
семь. нехвалю азъ бо
пріахъ ѿга. ени пре
духъ вамъ. **соу. н.**
апль. кврнмлапо.

Трае. вса ка дша влка
превладуши мѣ да
повнпоуетса. нѣ
еовлачъ ствѣ аще не
ѿба. соущіа же влчъ
ствѣа ѿба оучнне на
соутъ. тѣмже влчъ
ствѣ оубѣжю. протнѣ
ладнса. повеленю
ѣжю протнѣнса
протнѣла оуѣнса
се естѣ рѣхъ пріемлю.
кнхъ бо не соутъ во
лнѣ. блтѣ мѣ дѣанн
мѣ нѣ оублмѣ. хоше

шнли не бо а тнса влчѣа
блго едѣн. нмаши бо
хвалоу ѿ него. еви бо сло
га е вѣ блго е. аще ли сло
е дѣеши бо нса. не бо со
ма бо мечъ носитъ. бни
бо слуга е. местникъ
вогнѣ вѣтворашемоу
слое. тѣмже подобаетъ
повнноватнса. не тѣ
кмога гнѣ вѣ нонса сѣ
вѣстѣ. се го бо раданъ
да естѣ сложителнѣ жин
сотъ. вон стѣ естѣ претрѣ
пѣва оуѣ. во слани те оу
бо вса къ долгъ. емоу
ѿброкъ ѿброкы. е му
данъ данъ. е му страхъ
да страхъ. е му жнѣ
чпавнн еднн о му жннн
чемже долъ жнн боуде
те. то кмо дроугъ дру
галю бнте. любане
дроуга законъ сконта
е же бо не прелюбы стѣ
рнши. не оубѣши. не оу
крадѣши. не лжа послу
шь стѣ оучешн. непохо

шешн. инаже саповѣ ¹³
во словѣ естѣ емъ сѣврѣша.
Влюбнши не ли жннго
своего а консамъ са лю
бы блнжне му сла не дѣ
етъ. конти на во зако
ноу любы естѣ. **не. н.**
апль. кврнмлапо.
Трае. молговнн мен е
ганаше го ісаха. да
поже глестѣ вн. н да
не соутъ вѣ влчъ ра
Спра. да естѣ же еве
ршени. етѣ онъ же мѣ слн.
нвтонъ. оло. на ре
коша. естѣ естѣ брамо
а. ѿва ѿ прнставнн.
на коревенн а вѣ влчъ
соутѣ. глѣ же естѣ ко жо
васъ глѣ. азъ оубѣ мѣ
оуловъ. азъ же а поло
совъ. азъ же кыфнѣ.
азъ же хѣвѣ. еда радѣ
шеа хѣ. еда павелъ
растѣ бы повасъ. ли
вонма па оуле. крѣпн
тѣса. хвалоу блжнн
го бо а ртн.

то кмо крнста. нга а.
да не кто речетъ а ко
емо еи ма крѣпнстѣса.
крѣпнхъ же н стѣфанъ
домъ. кто мо не вѣ
дн. аще етѣ ракого
крѣпнхъ. не посла бо
мене хѣ крѣпнть. но
блго вѣстнть не
мудро словесноу. да
не испрашнть а крѣпн
хѣвѣ. слово бо крѣпн
епогы ба оуши мѣ во
бунствѣ ое. спасаюши
же са намъ блнла бжн
а. **впѣ. ф. не. апль**
кврннѣ фннмѣ по.
Трае. аще вы хомъ са
мѣ са расматрѣлѣ.
не вы хѣ оубѣжнн
были. соумнѣга
Сна ка оубѣ мѣ да не
смирѣ мѣ ѿ суднмѣ.
тѣмже братіа моа
сходѣ шеса а стѣ ро
га жднте. аще ли сло
а лчеть вѣ до му. да
стѣ да не вѣтрѣ хѣ

теса. а прочеегда по
и доращнию. оу хв
ныхъ же брашма моа
невелювамъ невндр
тн. вгвстемъ коетда
поганъ вгвсте. кондо
ломъ вгвгланымъ.
яко вedomнвддате
са. тгвмже сказано
вамъ яко ннко подхо
мъ вжнмъ гла. ре
анафемаисъ. ннн
кто можетъ рещнъ
исъ. почитоухъ сты
разгленннже даро
соутъ. апъ же духъ
нраздгленна сложе
ннемъ соутъ. апъ
едннъ вгвдгланвса
во вгвхъ. **въ втѣо. а**
не. апъ. къ коринфне.
Трае. яко тгво едн
ноб. ноудымноги
нматъ. вснжеодъ
едннотгвламно
згвсоущееднносоч
тгво. такоухъ в
нннъ вгвдохомъ. мы

вснвводнотгвокртн
хомса. ашелннюдгн
ашелнеллннн. ашелн
равгъ. ашелнсвоבודннъ
вснедннемъ напонухо
мса. тгво бо ннъ едн
нвоудъ. номнозгъ. а
шелн речетъ нога. нлн
роука яко ннъ мѣштелла.
нашел речетъ оухомъ
ннъ емъ. ннко ннъ емъ
шгвгланетогорадиннъ
шгвгла. ашел всетгво
шкомъ. гвгвоухъ а
шел всетгвоухъ шгвоу
ханнн. нннжеполо
жннъ оудъ. едннш
кого жовтелесе. яко
жннъ болн. ашелннн
шгвенедннъ оудъ. гвг
тгво. ннннъ же вгво
мко шгвоудовееднно
тгво. неможетъ оу
рещнроуцъ негреснн
есн. лнпакы глава
роукама. негреснн
мнннн. нопаче
лолн ашннса оу

тгво. а прочеегда по
и доращнию. оу хв
ныхъ же брашма моа
невелювамъ невндр
тн. вгвстемъ коетда
поганъ вгвсте. кондо
ломъ вгвгланымъ.
яко вedomнвддате
са. тгвмже сказано
вамъ яко ннко подхо
мъ вжнмъ гла. ре
анафемаисъ. ннн
кто можетъ рещнъ
исъ. почитоухъ сты
разгленннже даро
соутъ. апъ же духъ
нраздгленна сложе
ннемъ соутъ. апъ
едннъ вгвдгланвса
во вгвхъ. **въ втѣо. а**
не. апъ. къ коринфне.
Трае. яко тгво едн
ноб. ноудымноги
нматъ. вснжеодъ
едннотгвламно
згвсоущееднносоч
тгво. такоухъ в
нннъ вгвдохомъ. мы

тгво. а прочеегда по
и доращнию. оу хв
ныхъ же брашма моа
невелювамъ невндр
тн. вгвстемъ коетда
поганъ вгвсте. кондо
ломъ вгвгланымъ.
яко вedomнвддате
са. тгвмже сказано
вамъ яко ннко подхо
мъ вжнмъ гла. ре
анафемаисъ. ннн
кто можетъ рещнъ
исъ. почитоухъ сты
разгленннже даро
соутъ. апъ же духъ
нраздгленна сложе
ннемъ соутъ. апъ
едннъ вгвдгланвса
во вгвхъ. **въ втѣо. а**
не. апъ. къ коринфне.
Трае. яко тгво едн
ноб. ноудымноги
нматъ. вснжеодъ
едннотгвламно
згвсоущееднносоч
тгво. такоухъ в
нннъ вгвдохомъ. мы

